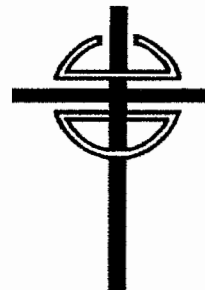


1. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
2. Joint worship and communion service at 10:00 today ; EDB meeting at 1:30.
3. We have David Fang, Joanna Fang, Yue Rong Wang been baptized today. Praise to the Lord!
4. Sunday School - 3rd. Quarter, Jul. to Sep.:

Old Testament Survey	Choir	9:30-10:05am	Choir
	Taiwanese	10:10-10:50am	208A
	Mandarin-1	11:10-11:50am	208A
Hard Sayings of the O. T.	College	11:10-11:50am	208B
Baptism Class	Mandarin-2	11:10-11:50am	201
Friendship, Tough Times, & the Will of God	Jr. High	11:10-11:50am	209
Acts I	H. School	11:10-11:50am	204B
Minor Prophets II	Col. & Adults	11:10-11:50am	205

5. Pastor Peter Chen will be teaching in Spain from 7/10 to 7/24.
6. EFCOC Summer Retreat will be held at UC Santa Barbara from 8/18 to 8/20. Speakers: Rev. Kuo-Liang Lin, Pr. Gabe Barber. Theme: "Love" there is special discount for early bird. Registration before 7/16 : For 18 years old and above: \$110; 13-17: \$80; 4-12 \$70; less than 3 free. If you have financial need, you can talk to Pr. Chen or chairman Elder Oliver Liu. In charge person: Biing Leu. b. You can find the retreat's information and registration form from our web site.
7. Mission: In order to promote Taiwan mission, our church decided adapt Pu-li gospel station as of June 2006.
8. Brother Kerang Sun and his family from the Cannan cell group went back to China to visit relatives for 1 month. May the Lord guide them.



柑縣台福基督教會

Evangelical Formosan Church  
of  
Orange County

7月9日2006年

2428期

●Worship/主日崇拜程序●

全教會聯合主日(Combined Sunday Service) 10:00AM

Call to Worship	宣召
Worship & Praise	敬拜
Prayer	代禱及主禱文
Holy Communion	聖餐
Messeage for the Children	兒童信息
Baptism	洗禮
Scripture Reading: Rom. 8:26-30	讀經：羅 8:26-30
Special Music: Just A Little Talk With Jesus	獻詩：與主耶穌交談
Sermon: Pr. Peter Chen	證道：陳敏欽牧師
Assurance	確據
Hymn: # 277	詩歌回應：(台) # 22 堅固磐石
My Hope Is Built on Nothing Less	(華)# 277 堅固磐石
Offering/Prayer	奉獻禱告
Announcements	歡迎/報告
Doxology & Benediction	頌榮/祝禱

*The Year of Evangelism / 佈道年-宣道得人*

*Behold, The Harvest Is Ready / 舉目觀看，收割莊稼*

榮譽牧師(Pastor Emeritus) : 周淑慧(Pr. Chou)

牧師(Pastoral Staff) : 陳敏欽(Pr. Chen) · 林政勳(Pr. Lin) · Pr. Gabe Barber  
地址(Add) : 10750 Lampson Ave.

Garden Grove, CA 92840 [www.efcoc.org](http://www.efcoc.org)

電話(Tel) : 714-534-5531(辦公室) 714-534-2264(Fax)

	台語部 TAIWANESE	華語部 MANDARIN	英語部 ENGLISH	兒童部 CHILDREN
9:30 AM	主日學 Sunday School	禮拜 Worship	禮拜, Worship	禮拜 Worship
11:00 AM	禮拜 Worship	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School

上週人數及奉獻 Last Week Attendance & Offering			
主日學 Sunday School			
25	32	31	21
禮拜 Worship			
76	65	71	
全部禮拜人數		Worship Total 212	
經常費 General Fund			
\$5,877.42	\$3,322.00	\$951.00	
其他奉獻 Other Offering			
宣道Mission 建堂Building	\$600.00	愛心Love 感恩Thanks	\$120.00
上週奉獻共計 Last Week Offering Total			\$10,870.42
該月累計 Accumulation for the Month			\$10,870.42
該月預算 Budget for the Month			\$51,130.00

今日招待及司會 Today's Ushers & Presiders			今日領詩
官碧堯 楊本藍 Fred Theodore			聯合 許恆積 鋼琴 李盈盈
田英康 許惲俐			值星 黃國書
下週招待及司會 Next Week's Ushers & President			午餐Lunch 服務 今日 J. High 下週 High School Playground 巡邏 今日 Charles Wei
陳三雄 康妙英 施陳富美	俞 贛 黃碧茹	Esther Angie Tiffany	
何正泰	賴瑞珍	Tom Tzeng	
下週証道 Next Week's Preachers			
林政勳牧師	林政勳牧師	Pr. Barber	

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的朋友。  
 【聯合主日】今日有洗禮。10:00禮拜，守聖餐。1:30長執會。  
 【受洗】方必利、呂巨、王躍蓉，今日歸入主名下，感謝主。  
 【靈修組】讀經及背經活動，上半年達成目標者：程日祥、程陳早、陳白月娥、許美櫻、邱顯輝、石淑星、陳淑珠。讀經：劉富誠、朱虹、田英康、田如華、邱謝秀瓊。  
 【主日學】a.第二季全勤者：翁儷君、吳于美娟、張春香、程日祥、程陳早、陳淑珠、許美櫻、黃如意。 b.第三季(7-9月)：

舊約簡介：	詩班	9:30-10:05am	詩班室
歷史書和智慧書	台	10:10-10:50am	208
	華(1)	11:10-11:50am	208
聖經難題舊約篇	大專青少年	11:10-11:50am	童108
受洗造就班	華(2)	11:10-11:50am	201
友誼、難關、神的旨意	Jr. High	11:10-11:50am	209
使徒行傳 I	H. School	11:10-11:50am	204B
小先知 II	Col. & Adults	11:10-11:50am	205

【牧師行蹤】7/10-24 陳牧師前往西班牙教導。  
 【拆解《達文西密碼》疑謎】7/10 10:00在台福神學院禮拜堂總會婦女會主辦、傳播中心協辦，講員何啓明牧師。請向高淑敏姊妹報名。  
 【夏令會】8/18-20 在 U.C. Santa Barbara，林國亮牧師及巴傳道主講「愛的真諦」。由教會每人補助\$32。7/16前報名為：18歲以上 \$110，13-17歲\$80，4-12歲\$70，3歲以下免費。若經濟上需教會協助請與主任牧師或主席協談。總負責人:呂炳奇執事。  
 【宣道組】為了配合台宣事工，教會決定從今年(2006)六月起領養台福「埔里福音站」。地點：南投縣埔里鎮東榮路371號。電話：0912-607-771。傳道：中台神學院神學生何月秀傳道。主日：自2006年一月起開始主日崇拜。弟兄姊妹若有回台，請務必去拜訪及鼓勵。  
 【傳播組】本教會網站：兒童主日學老師介紹及畢業生晚宴Slide Show在主日學網頁；夏令會的詳情及報名表放在活動報導網頁上。  
 【肢體消息】孫克讓全家返國探親1個月，求主保守。

七月經文背誦：  
 詩103:8「耶和華有憐憫、有恩典、不輕易發怒、且有豐盛的慈愛。」  
 羅10:9-10「你若口裡認耶穌為主、心裡信 神叫他從死裡復活、就必得救。因為人心裡相信、就可以稱義、口裡承認、就可以得救。」